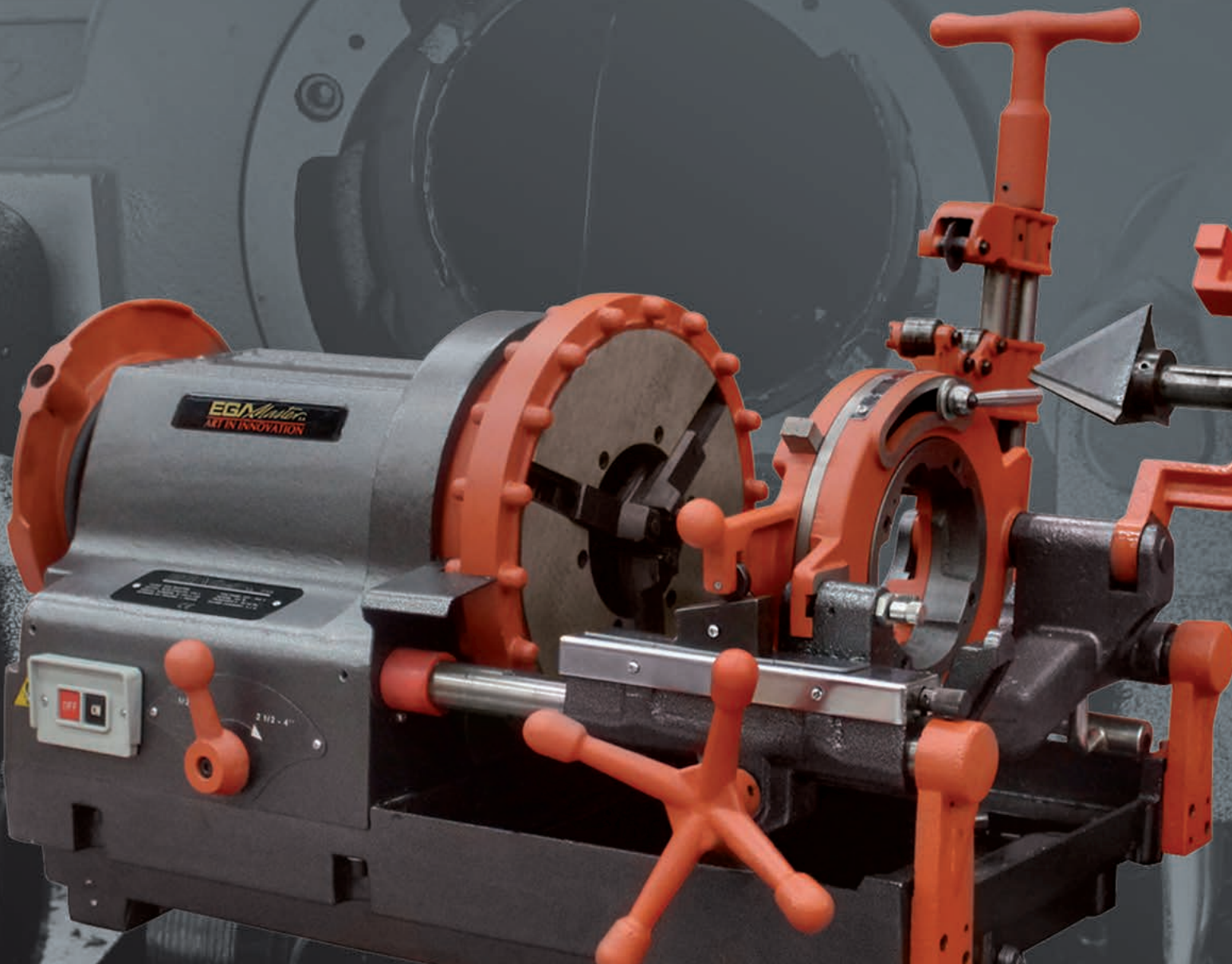


18

MÁQUINAS PARA TUBO
PIPING MACHINES
MACHINES POUR TUBE
ROHRBEARBEITUNGSMASCHINEN
MACCHINE PER TUBI
MÁQUINAS PARA TUBO
МАШИНЫ ДЛЯ ОБРАБОТКИ ТРУБ



1

Ranuradora hidráulica hasta 12", para ranurados de gran calidad en tubos de acero y acero inoxidable.

Hydraulic roll groover up to 12", for getting high quality grooves in steel and stainless steel pipes.

Rainureuse hydraulique jusqu'à 12", pour un rainurage de grande qualité des tubes acier et inox.

2

Especialmente diseñada para trabajos a domicilio por su formato compacto, robusto y fácil de transportar.

This machine is specially designed for job-site work due to its compact, strong and easy to transport format.

Spécialement conçue pour des travaux sur chantier, grâce à sa forme compacte, robuste et facile à transporter.

3

Disponible en 3 formatos, ranuradora manual, ranuradora hidráulica o roscadora, ofrece la posibilidad de convertirla de una en otra con la simple adquisición del accesorio complementario, con lo que se dispondrá de ranuradora y roscadora en una sola máquina.

Available in 3 formats, manual roll groover, hydraulic roll groover or threading machine, offers the possibility to transform one into the other just by acquiring the required accessory, having at your disposal threading and roll-grooving functions in only one machine

Disponible en trois versions, rainureuse manuelle, rainureuse hydraulique ou filière, elle offre la possibilité de se convertir de l'une à l'autre, simplement par acquisition des accessoires complémentaires, ce qui vous permettra de posséder les deux en une.

4

El cambio de accesorios puede realizarse en pocos segundos, siendo así la operación de ranurado mucho más fácil.

Any accessory change-out can be accomplished in few seconds, making grooving operation much easier.

Les changements d'accessoires peuvent être réalisés en quelques secondes facilitant l'opération de rainurage.

RANUMATIC "COMBI" UNIVERSAL

Ranuradora hidráulica hasta 12", para ranurados de gran calidad en tubos de acero y acero inoxidable.

Hydraulic roll groover up to 12", for getting high quality grooves in steel and stainless steel pipes.

Rainureuse hydraulique 12", pour un rainurage de grande qualité de tubes d'acier et d'inox.



RANUMATIC UNIVERSAL MANUAL

Ranuradora manual hasta 6", para ranurados de gran calidad en tubos de acero y acero inoxidable.

Manual roll groover up to 6", for getting high quality grooves in steel and stainless steel pipes.

Rainureuse manuelle 6", pour un rainurage de grande qualité de tubes d'acier et d'inox.



ROSCAMATIC 2" COMBI

Máquina roscadora de tubos hasta 2" y barras hasta 39 mm con motor universal, para un roscado eficiente y seguro.

This threading machine can thread pipes up to 2" and bars up to 39 mm with universal motor in a safe and efficient way.

Filière de tubes jusqu'à 2" et barres de 39 mm avec un moteur universel, fait un filetage efficace et sûr.



MÁQUINAS DE PENSADO RADIAL / RADIAL PRESS FITTING MACHINES / MACHINES Á RACCORDS / RADIALPRESSE / MACCHINA PRESS FITTING RADIAL / MAQUINAS DE PENSAR RADIAÍS / РАДИАЛЬНЫЕ ПРЕСПИСТОЛЕТЫ

PRESSMATIC 54 (108) PORTABLE

La máquina de prensado radial Pressmatic 54 (108) Portable es compacta, manejable, muy ligera y portátil. El sistema de portatenazas giratoria permite acceder fácilmente a los lugares de más difícil acceso de forma cómoda e incluso a una sola mano. La rapidez de esta máquina se ve implementada por el sistema rápido de portamordazas, que permite un cambio eficiente y seguro de mordazas, así como por el sistema de retorno automático, que elimina tiempos muertos en las operaciones de prensado. Su batería de 18V, 3.0 Ah Li-ion le da una larga autonomía de uso en lugares sin red eléctrica.

Consulte en las siguientes páginas qué mordaza individual y universal con casquillos intercambiables debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.

Portable Pressmatic pressfitting machine 54 (108) is compact, handy, light and portable. The revolving press jaw carrying system enables jobs in difficult places, in a comfortable way even one handed. The press jaw carrying system as well as the automatic reverse system make it extremely quick and safe, saving time and making the job more efficient. The 18V, 3.0 Ah Li-ion battery provides long autonomy in places without electricity.

Check the following pages to make the right choice of individual & universal with dies pressing jaw depending on the pressfitting system you may use.

La machine á sertissage Radial Pressmatic 54 (108) Portable est compacte, maniable, légère et portable. Le système de porte-machoirs pivotant, permet d'accéder facilement dans des coins exigües et d'une seule main. La vitesse de cette machine est complétée par un système rapide de porte-machoirs qui permet d'éviter les temps morts durant les opérations de sertissage. Sa batterie de 18V, 3.0 Ah Li-ion lui confère une grande autonomie dans les sites sans réseau électrique.

Veillez consulter les pages suivantes afin de choisir la mâchoire individuelle ou universelle avec manchons interchangeables la plus adaptable au système d'accessoire á sertissage utilisé.



COD.	V	CAP. Ø (mm)	BAT.			
57000	100-240V (50-60 Hz)	12-54 (108)	2 pcs	●	●	4,5

CE I G12



ACCESORIOS / ACCESSORIES / ACCESSOIRES / ZUBEHÖR / ACCESSORI / ACCESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.	Descripción / Description / Description	V	
57001	Batería / Battery / Batterie	18V, 3.0 Ah Li-ion	0,5



COD.	Descripción / Description / Description	V	
57002	Cargador / Charger / Chargeur	100-240 V (50-60 Hz)	1



G12 GARANTIA 12 MESES / 12 MONTHS OF WARRANTY / 12 MOIS DE GARANTIE / 12 MONATEN GARANTIE / 12 MAANDEN GARANTIE / 12 MESI DI GARANZIA / 12 МЕСЯЦЕВ ГАРАНТИЯ

Si no encuentra el artículo que necesita, consúltenos en info@egamaster.com o en www.egamaster.com
 If you can't find the item you look for, please ask us in info@egamaster.com or in www.egamaster.com
 Si vous ne trouvez pas l'article que vous desirez, consultez-nous à info@egamaster.com ou à www.egamaster.com

■ PRESSMATIC PORTABLE CCA

La máquina de prensado radial Pressmatic Portable CCA es compacta, manejable, ligera y portátil. El sistema de portatenazas giratoria permite acceder fácilmente a los lugares de mas difícil acceso de forma cómoda e incluso a una sola mano. La rapidez de esta maquina se ve implementada por el sistema rápido de portamordazas, que permite un cambio eficiente y seguro de mordazas, así como por el sistema de retorno automático, que elimina tiempos muertos en las operaciones de prensado. Su batería de 12V, 2.0 Ah le da una larga autonomía de uso en lugares sin red eléctrica, teniendo la posibilidad de ser empleado con conexión a la red para lugares con acceso de red (accesorio opcional).

Consulte en las siguientes páginas qué mordaza debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.

Pressmatic CCA pressfitting machine is compact, handy, light and portable. The revolving press jaw carrying system enables jobs in difficult places, in a comfortable way even one handed. The press jaw carrying system as well as the automatic reverse system make it extremely quick and safe, saving time and making the job more efficient. The 12V, 2.0 Ah battery provides long autonomy in places without electricity. An optional accessory also provides an electric plug connection where electricity is available.

Check the following pages to make the right choice of pressing jaws depending on the pres fitting system you may use.

La machine á sertissage Radial Pressmatic Portable CCA est compacte, maniable, légère et portable. Le système de porte-machôires pivotant, permet d'accéder facilement dans des coins exigûs et d'une seule main. La vitesse de cette machine est complétée para un système rapide de porte-machôires qui permet d'éviter les temps morts durant les opérations de sertissage. Sa batterie de 12 Volts, 2.0 Ah lui confère une grande autonomie dans les sites sans réseau électrique et peut être connectée au réseau (Accessoire en option).

Consultez dans les pages suivantes, la machoïre á sélectionner suivant le système d'accessoires á utiliser.



COD.	V	CAP. Ø (mm)	BAT.			
60196	220-240V (50-60 Hz)	10-76 (108)	●	●	●	4,5

CE | G12



■ ACCESORIOS / ACCESSORIES / ACCESSOIRES / ZUBEHÖR / ACCESSORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.	Descripción / Description / Description	V	
85000	Batería / Battery / Batterie	12 V, 2.0 Ah	0,12



COD.	Descripción / Description / Description	V	
85001	Cargador rápido / Quick charger / Chargeur rapide	220-240 V (50-60 Hz) 50 W	0,5



COD.	Descripción / Description / Description	V	
85002	Conexión / Connection / Connexion	220-240 V (50-60 Hz)	0,5



■ PRESSMATIC CCA

La máquina de prensado radial Pressmatic CCA es compacta, manejable y ligera. El sistema de portatenazas giratoria permite acceder fácilmente a los lugares de mas difícil acceso de forma cómoda e incluso a una sola mano. La rapidez de esta máquina se ve implementada por el sistema rápido de portamordazas, que permite un cambio eficiente y seguro de mordazas, así como por el sistema de retorno automático, que elimina tiempos muertos en las operaciones de prensado.

Consulte en las siguientes páginas qué mordaza debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.



Pressmatic CCA pressfitting machine is compact, handy and light. The revolving press jaw carrying system enables jobs in difficult places, in a comfortable way even one handed. The press jaw carrying system as well as the automatic reverse system make it extremely quick and safe, saving time and making the job more efficient.

Check the following pages to make the right choice of pressing jaws depending on the pres fitting system you may use.

La machine de sertissage Radial Pressmatic CCA est compacte, maniable et légère. Le système porte-machoirs pivotant permet d'accéder aisément dans les coins exigüs de façon commode et d'une seule main . La rapidité de cette machine se voit confortée par un mécanisme rapide de porte-machoirs , qui permet un changement efficient et sûr des machoirs , ainsi que par le système de retour automatique qui élimine les temps morts durant les opérations de sertissage.

Consultez dans les pages suivantes, la machoire á sélectionner suivant le système d'accessoires á utiliser.



COD.	V	CAP. Ø (mm)	W		 Kg
60194	220-240 V (50-60 Hz)	10-76 (108)	450	●	5,0
60195	110-130 V (50-60 Hz)				

CE | G12



EGAMaster

ART IN INNOVATION

■ **PRESSMATIC 54 (108) PORTABLE - PRESSMATIC PORTABLE CCA - PRESSMATIC CCA**

■ **MORDAZAS PARA PRENSADO RADIAL / RADIAL PRESS FITTING TONGUES / MACHOIRES POUR RACCORDS / RADIALPRESSZANGEN / Morsa per Press Fitting Radial / MANDÍBULAS PARA PRENSAR RADIAIS / НАСАДКИ**



Las mordazas de prensar EGA Master están fabricadas en acero especial forjado, con un endurecimiento especial que le confiere la máxima seguridad de prensado. Los contornos están diseñados específicamente para cada sistema de accesorios, habiendo sido mecanizados en centros demecanizado de alta precisión, presentando así tolerancias inferiores a los realizados por microfundición, ofreciendo la máxima fiabilidad de prensado con cualquier sistema de accesorios de prensar. Se utilizan con las máquinas de prensar Pressmatic. También son empleables por máquinas de otros fabricantes.

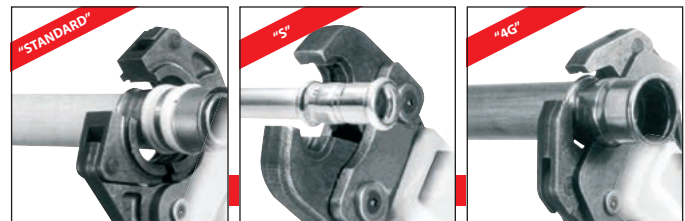
EGA Master pressing jaws are manufactured in special forging steel, being specially hardened. These features provide them with maximum working safety. Pressing contours are specifically designed for each pressing fitting system. They have been machined with high precision CNC machines, having much lower tolerances than microfusion, granting in this way maximum pressing reliability with any press fitting system. They are used with Pressmatic pressfitting machines. They can also be used in other manufacturers machines.

Les machoires à sertir Egamaster sont fabriquées à partir d'un acier forgé spécial, avec une dureté qui lui confère une sécurité de sertissage maximum. Les contours sont conçus spécifiquement pour chaque système d'accessoires, étant usinés dans des ateliers de grande précision, donnant de cette façon des tolérances inférieures à celles acquises par microfusion, garantissant le maximum de fiabilité du sertissage avec tous les systèmes d'accessoires à sertir. Les machoires sont utilisées avec les machines à sertir Pressmatic. Elles peuvent être aussi utilisées avec les machines d'autres fabricants.

Consulte en las siguientes páginas qué mordaza debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.

Check the following pages to make the right choice of pressing jaws depending on the pres fitting system you may use.

Consultez dans les pages suivantes, la machoire à sélectionner suivant le système d'accessoires à utiliser.



B		F		G		H	
KI		M		RFz		RN	
SA		TH		U		US	
V		VP		VX		VUS	

SYSTEM	COD.	TYPE	SYSTEM	COD.	TYPE
VSH Fittings	68363	M 15		68361	M 12
VSH Press	68365	M 18		68363	M 15
Copper Solar	68366	M 22	WeeConPress	68365	M 18
	68367	M 28	C-Stahl	68366	M 22
	68368	M 35		68367	M 28
	68363	M 15		68368	M 35
VSH Fittings	68365	M 18		68369	M 42 (4G)
VSH Press	68366	M 22		68370	M 54 (4G)
Stainless	68367	M 28		68361	M 12
	68368	M 35	WeeConPress	68363	M 15
	68369	M 42 (4G)	Inox	68365	M 18
	68370	M 54 (4G)		68366	M 22
	68361	M 12		68367	M 28
VSH Fittings	68363	M 15		68368	M 35
Xpress	68365	M 18		68369	M 42 (4G)
Carbon	68366	M 22		68370	M 54 (4G)
	68367	M 28	WeeConPress	68363	M 15
	68368	M 35	Inox Gas	68365	M 18
	68369	M 42 (4G)		68366	M 22
	68370	M 54 (4G)		68367	M 28
	68363	M 15		68368	M 35
VSH Fittings	68365	M 18		68394	TH 16
Xpress	68366	M 22	WeeConFlex	68397	TH 20
Copper	68367	M 28	MVR	68400	TH 26
	68368	M 35		68401	TH 32
	68363	M 15		68402	TH 40
VSH Fittings	68365	M 18		68403	TH 50 (S)
Xpress	68366	M 22		68404	TH 63 (S)
Copper Gas	68367	M 28	WEFA PLASTIC	68330	H 16
	68368	M 35	WEFATHERM-	68333	H 20
	68363	M 15	PRESS	68335	H 26
VSH Fittings	68365	M 18		68336	H 32
Xpress	68366	M 22	WEM	68330	H 16
Copper Solar	68367	M 28		68406	U 16
	68368	M 35		68392	TH 14
	68363	M 15	WIELAND	68394	TH 16
VSH Fittings	68365	M 18	cuprotherm	68396	TH 18
Xpress	68366	M 22	CTX	68397	TH 20
Stainless	68367	M 28		68400	TH 26
	68368	M 35		68392	TH 14
	68369	M 42 (4G)	Winkler	68394	TH 16
	68370	M 54 (4G)		68396	TH 18
	68406	U 16		68397	TH 20
	68407	U 18		68400	TH 26
Walter Meier	68408	U 20		68401	TH 32
Metalplast	68409	U 25		68402	TH 40
	68410	U 32		68403	TH 50 (S)
	68411	U 40		68392	TH 14
	68412	U 50	WKS-Press	68394	TH 16
	68413	U 63 (S)		68395	TH 17
	68394	TH 16		68397	TH 20
Watts MTR	68397	TH 20		68400	TH 26
Art Press	68400	TH 26		68401	TH 32
	68401	TH 32		68402	TH 40
	68418	US 3/8"		68312	F 16
WATTS MTR	68416	US 1.1/4"		68314	F 20
RADIANT	68417	US 1.1/2"		68315	F 26
Watts WaterPEX	68415	US 1"		68316	F 32
	68420	US 1.1/4"		68330	H 16
	68418	US 3/8"		68333	H 20
WATTS	68416	US 1.1/4"	XtraConnect	68335	H 26
RADIANT	68417	US 1.1/2"		68336	H 32
Watts	68415	US 1"		68394	TH 16
RadiantPEX	68420	US 1.1/4"		68397	TH 20
	68406	U 16 (1/2")		68400	TH 26
WATTS	68408	U 20 (5/8")		68401	TH 32
RADIANT	68409	U 25 (3/4")		68406	U 16
Watts	68410	U 32 (1")		68408	U 20
RadiantPEX-AL	68405	U 14		68409	(NW 26) U 25
	68406	U 16		68410	U 32
	68408	U 20		68392	TH 14
Wavin	68409	U 25	Zetaesse	68394	TH 16
Tigris K1	68410	U 32	Multistrato	68396	TH 18
	68411	U 40	EUROPEX	68397	TH 20
	68412	U 50		68400	TH 26
	68405	U 14		68401	TH 32
	68406	U 16		68405	U 14
Wavin	68408	U 20		68406	U 16
Tigris M1	68409	U 25		68407	U 18
	68410	U 32		68408	U 20
	68411	U 40		68392	TH 14
	68412	U 50		68394	TH 16
	68406	U 16		68396	TH 18
Wavin	68408	U 20	Zetaesse	68397	TH 20
K-press	68409	U 25	Multistrato	68400	TH 26
	68410	U 32	ISOPEX	68401	TH 32
	68411	U 40		68405	U 14
	68412	U 50		68406	U 16
	68406	U 16		68407	U 18
Wavin	68408	U 20		68408	U 20
TIGRIS ALUPEX	68409	U 25		68392	TH 14
	68410	U 32	Zetaesse Rame	68394	TH 16
	68411	U 40	HydroSAN	68397	TH 20
	68412	U 50		68405	U 14
	68406	U 16		68406	U 16
Wavin	68408	U 20		68408	U 20
TIGRIS BLUE	68409	U 25		68392	TH 14
	68410	U 32	Zetaesse Rame	68394	TH 16
	68411	U 40	ThermoSan	68397	TH 20
	68412	U 50		68405	U 14
	68421	V 12		68406	U 16
	68423	V 15		68408	U 20
WeeConPress	68425	V 18		68394	TH 16
Cu	68426	V 22		68395	TH 17
	68427	V 28		68397	TH 20
	68428	V 35	ZEWO THERM	68400	TH 26
	68429	V 42		68401	TH 32
	68430	V 54		68402	TH 40
	68423	V 15		68403	TH 50 (S)
	68425	V 18		68404	TH 63 (S)
WeeConPress	68426	V 22		68418	US 3/8"
Cu Gas	68427	V 28	ZURN	68416	US 1.1/4"
	68428	V 35	INDUSTRIES	68417	US 1.1/2"
	68429	V 42	ZURN PEX	68415	US 1"
	68430	V 54		68420	US 1.1/4"

■ PRESSMATIC MINI PORTABLE

La máquina de prensado radial Pressmatic mini Portable es compacta, manejable, ligera y portátil. El sistema de portatenazas giratoria permite acceder fácilmente a los lugares de mas difícil acceso de forma cómoda e incluso a una sola mano. La rapidez de esta maquina se ve implementada por el sistema rápido de portamordazas, que permite un cambio eficiente y seguro de mordazas, así como por el sistema de retorno automático, que elimina tiempos muertos en las operaciones de prensado. Su batería de 14.4V, 1.65 Ah le da una larga autonomía de uso en lugares sin red eléctrica, teniendo la posibilidad de ser empleado con conexión a la red para lugares con acceso de red (accesorio opcional).

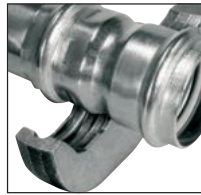
Consulte en las siguientes páginas qué mordaza debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.

Pressmatic mini portable pressfitting machine is compact, handy, light and portable. The revolving press jaw carrying system enables jobs in difficult places, in a comfortable way even one handed. The press jaw carrying system as well as the automatic reverse system make it extremely quick and safe, saving time and making the job more efficient. The 14.4V, 1.65 Ah battery provides long autonomy in places without electricity. An optional accessory also provides an electric plug connection where electricity is available.

Check the following pages to make the right choice of pressing jaws depending on the pres fitting system you may use.

La machine à sertissage Radial Pressmatic mini Portable est compacte, maniable, légère et portable. Le système de porte-machoirs pivotant, permet d'accéder facilement dans des coins exigüs et d'une seule main. La vitesse de cette machine est complétée par un système rapide de porte-machoirs qui permet d'éviter les temps morts durant les opérations de sertissage. Sa batterie de 14.4 Volts, 1.65 Ah lui confère une grande autonomie dans les sites sans réseau électrique et peut être connectée au réseau (accessoire en option).

Consultez dans les pages suivantes, la machoire à sélectionner suivant le système d'accessoires à utiliser.



COD.	V	CAP. Ø (mm)	BAT.			
60214	220-240 V (50-60 Hz)	10-40	●	●	●	2,5

CE | G12



■ ACCESORIOS / ACCESSORIES / ACCESSOIRES / ZUBEHÖR / ACCESSORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.	Descripción / Description / Description	V	
85005	Batería Li-Ion / Li-Ion Battery / Batterie Li-Ion	14.4V, 1.65 Ah	0,3



COD.	Descripción / Description / Description	V	
85009	Cargador rápido / Quick charger / Chargeur rapide	220-240 V (50-60 Hz) 65 W	0,5



COD.	Descripción / Description / Description	V	
85010	Conexión / Connection / Connexion	220-240 V (50-60 Hz)	0,8



MORDAZAS PARA PRENSADO RADIAL / RADIAL PRESS FITTING TONGUES / MACHOÏRES POUR RACCORDS / RADIALPRESSZANGEN / Morsa per Press Fitting Radial / MANDÍBULAS PARA PRENSAR RADIAÍS / НАСАДКИ



Las mordazas de prensar EGA Master están fabricadas en acero especial forjado, con un endurecimiento especial que le confiere la máxima seguridad de prensado. Los contornos están diseñados específicamente para cada sistema de accesorios, habiendo sido mecanizados en centros de mecanizado de alta precisión, presentando así tolerancias inferiores a los realizados por microfundición, ofreciendo la máxima fiabilidad de prensado con cualquier sistema de accesorios de prensar. Se utilizan con las máquinas de prensar Pressmatic Mini. También son empleables por máquinas de otros fabricantes.

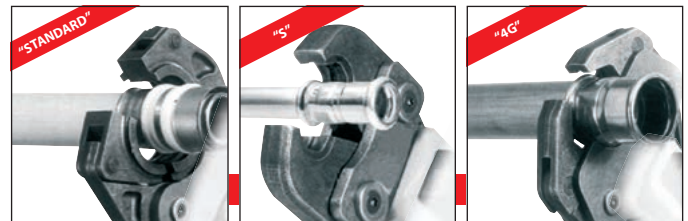
EGA Master pressing jaws are manufactured in special forging steel, being specially hardened. These features provide them with maximum working safety. Pressing contours are specifically designed for each pressing fitting system. They have been machined with high precision CNC machines, having much lower tolerances than microfusion, granting in this way maximum pressing reliability with any press fitting system. They are used with Pressmatic Mini pressfitting machines. They can also be used in other manufacturers machines.

Les machoïres à sertir Egamaster sont fabriquées à partir d'un acier forgé spécial, avec une dureté qui lui confère une sécurité de sertissage maximum. Les contours sont conçus spécifiquement pour chaque système d'accessoires, étant usinés dans des ateliers de grande précision, donnant de cette façon des tolérances inférieures à celles acquises par microfusion, garantissant le maximum de fiabilité du sertissage avec tous les systèmes d'accessoires à sertir. Les machoïres sont utilisées avec les machines à sertir Pressmatic Mini. Elles peuvent être aussi utilisées avec les machines d'autres fabricants.

Consulte en las siguientes páginas qué mordaza debe seleccionar dependiendo del sistema de accesorios de prensar que vaya a emplear.

Check the following pages to make the right choice of pressing jaws depending on the press fitting system you may use.

Consultez dans les pages suivantes, la machoïre à sélectionner suivant le système d'accessoires à utiliser.



ACz		B		F		G	
H		K		KI		M	
MT		RFz		RN		SA	
TH		U		UP		US	
V		VP		VX		VUS	

MÁQUINAS ROSCADORAS / PIPE THREADING MACHINES / FILIERES ELECTRIQUES / GEWINDESCHNEIDMASCHINEN / FILETTATRICI ELETTRICA / MÁQUINAS ROSCADORAS / РЕЗЬБОНАРЕЗНЫЕ МАШИНЫ

ROSCAMATIC 50 - 2

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.		CAP. (inch)	W	V	R.P.M.						Kg
56950	BSPT	1/4-2	1000	220-240 V	28	87850	(2 pcs) 1/2-3/4", 1-2"	●	●	2 L	73
56952				110-130 V							
56951	NPT	1/4-2	1000	220-240 V	28	87850	(2 pcs) 1/2-3/4", 1-2"	●	●	2 L	73
56953				110-130 V							



CE | G12

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Motor Asíncrono / Condenser Motor / Moteur de Condensateur

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Tubos / Pipes / Tubes 1/4"-2"

Varilla / Rod / Boulon 10-52 mm

REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

87850		BSPT-NPT-BSPP		87851		BSW		87852		METRIC		87853		UNC	
Peines no incluidos / Dies not included / Peignes non inclus															
87855			81602		64104			64131		HSS	88115		64002		

PEINES / DIES / PEIGNES / SCHNEIDBACKEN / PETTINI / CAÇONETES / ГРЕБЕНКИ

64148			1/4-3/8"	64151			1/4-3/8"	64154			1/4-3/8"	64157			1/4-3/8"
64149	BSPT		1/2-3/4"	64152	BSPT (HSS)		1/2-3/4"	64155	NPT		1/2-3/4"	64158	NPT (HSS)		1/2-3/4"
64150			1-2"	64153			1-2"	64156			1-2"	64159			1-2"
64495	BSPP		1/4-3/8"	64498	BSPP (HSS)		1/4-3/8"	64180	METRIC (HSS)		10 mm	64184	METRIC (HSS)		24-27 mm
64496			1/2-3/4"	64499			1/2-3/4"	64181			12 mm	64186			30-33 mm
64497			1-2"	64500			1-2"	64182			14-16 mm	64187			36 mm
				64183	18-22 mm	64188	42-45 mm								
												64189			48-50-52 mm
64160	BSW (HSS)		3/8"	64165	BSW (HSS)		1"	64770	UNC (HSS)		1/4"	64778	UNC (HSS)		7/8"
64161			1/2"	64166			1.1/8-1.1/4"	64771			5/16"	64779			1"
64162			5/8"	64167			1.1/2"	64772			3/8"	64780			1.1/8"
64163			3/4"	64168			1.5/8-1.3/4"	64773			7/16"	64781			1.1/4"
64164			7/8"	64169			1.7/8-2"	64774			1/2"	64782			1.3/8"
								64775			9/16"	64783			1.1/2"
				64776	5/8"	64784	1.3/4"								
				64777	3/4"	64785	2"								

ROSCAMATIC - 2 "COMBI"

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.	Icon	CAP. (inch)	W	V	R.P.M.	Icon	Icon	Icon	Icon	Kg
56062	BSPT	1/2-2	1500	220-240 V (50-60 Hz)	38	86900	(2 pcs) 1/2-3/4", 1-2"	●	●	80
56064				110-130 V (50-60 Hz)						
56063	NPT	1/2-2	1500	220-240 V (50-60 Hz)	38	86900	(2 pcs) 1/2-3/4", 1-2"	●	●	80
56065				110-130 V (50-60 Hz)						



CE | G12

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Motor Univ. / Univ. Motor / Moteur Univ.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Tubos / Pipes / Tubes	1/2"-2"
Varilla / Rod / Boulon	14-39 mm

REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

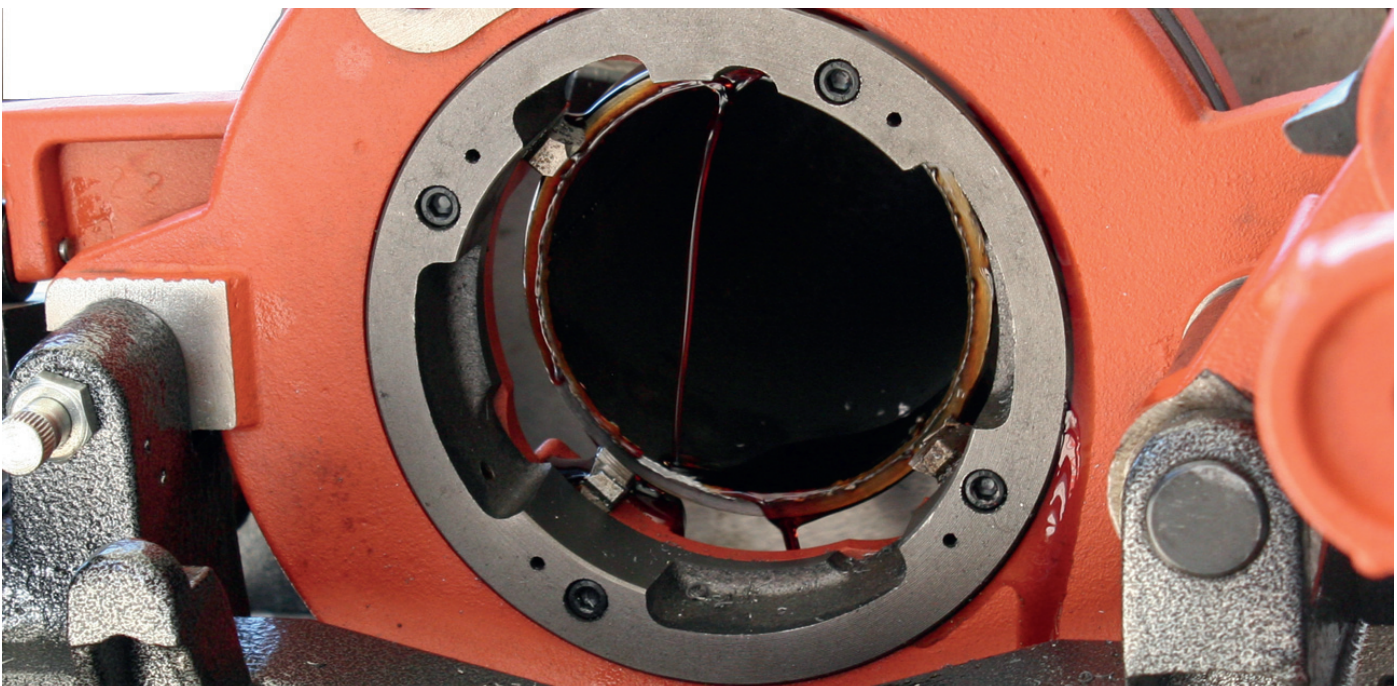
COD.	Icon	Icon	Icon
86900	BSPT-NPT-METRIC	1/2-3/4", 1-2", M14-M16, M18-M22, M24-M27, M30-M33, M36-M39	1/2-2

Peines no incluidos / Dies not included / Peignes non inclus

86901	Icon	86902	Icon	86904	Icon	86905	Icon	HSS	86903	Icon	64002	Icon
-------	------	-------	------	-------	------	-------	------	-----	-------	------	-------	------

PEINES / DIES / PEIGNES / SCHNEIDBACKEN / PÉTINI / CAÇONETES / ГРЕБЕНКИ

COD.	Icon	Icon	COD.	Icon	Icon	COD.	Icon	Icon
56040	BSPT (HSS)	1/2-3/4"	56042	NPT (HSS)	1/2-3/4"	56044	METRIC (HSS)	M14-M16
56041		1-2"	56043		1-2"	56045		M18-M22
				56046	M24-M27			
				56047	M30-M33			
				56048	M36-M39			



RANURADORA HIDRÁULICA / HYDRAULIC ROLL GROOVER / RAINUREUSE HYDRAULIQUE / HYDRAULISCHE ROLLNUTMASCHINE / SCANALATORE IDRAULICO / RANHURADORA HIDRAULICA / ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ ЖЕЛОБОНАКАТЧИК

COD.	CAP. (inch)	Kg	
56032	2-12	45	1



CARRO DE TRANSPORTE / TRANSPORT CARRIAGE / CHARIOT DE TRANSPORT / TRANSPORTWAGEN / CARRELLO DI TRASPORTO / CARRO DE TRANSPORTE / ТРАНСПОРТНАЯ ТЕЛЕЖКА



COD.	Kg
56034	7,15



ACEITERA / OILER / RECIPIENT À HUILE DE COUPE / ÖLKANISTER / OLIIATORI / ALMOTOLIA / МАСЛЯНЫЙ НАСОС

COD.	CAP. L	Kg	
64130	5	3,5	1



EGGA *Master*
 ART IN INNOVATION

■ **ROSCAMATIC 80 - 3**

■ **EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ**

COD.	Icon	CAP. (inch)	W	V	R.P.M.	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Kg
56955	BSPT	1/2-3	1000	220-240 V (50-60 Hz)	(1/2-2") = 24 / (2.1/2-3") = 12	87856, 87857	(3 pcs) 1/2-3/4", 1-2", 2.1/2-3"	●	●	5 L	114
56957				110-130 V (50-60 Hz)							
56956				220-240 V (50-60 Hz)							
56958				110-130 V (50-60 Hz)							



CE I G12

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Motor Asíncrono / Condenser Motor / Moteur de Condensateur

Sistema de copiado de rosca / Notch profiling die head. Copy system / Entaille profilant. Le système principal de copie de matrice

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Tubos / Pipes / Tubes 1/2"-3"

■ **REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ**

COD. 87856	BSPT-NPT	1/2-2"	Icon	1/2-2	COD. 87857	BSPT-NPT	2.1/2-3"	Icon	2.1/2-3			
Peines no incluidos / Dies not included / Peignes non inclus												
COD. 87858	Icon	COD. 87859	Icon	COD. 64104	Icon	COD. 64131	HSS	Icon	COD. 88115	Icon	COD. 64002	Icon

■ **PEINES / DIES / PEIGNES / SCHNEIDBACKEN / PETTINI / CAÇONETES / ГРЕБЕНКИ**

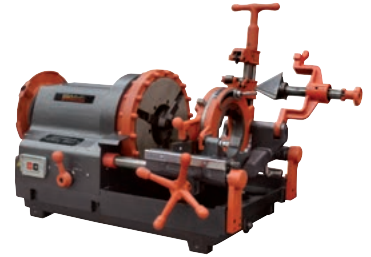
COD. 64205	BSPT	1/2-3/4"	COD. 64209	BSPT (HSS)	1/2-3/4"	COD. 64213	NPT	1/2-3/4"	COD. 64217	NPT (HSS)	1/2-3/4"
COD. 64206		1-2"	COD. 64210		1-2"	COD. 64214		1-2"	COD. 64218		1-2"
COD. 64207		2.1/2-3"	COD. 64211		2.1/2-3"	COD. 64215		2.1/2-3"	COD. 64219		2.1/2-3"

BE SAFE...BE EFFICIENT

ROSCAMATIC 100 - 4

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.		CAP. (inch)	W	V	R.P.M.						
56960	BSPT	1/2-4	1000	220-240 V (50-60 Hz)	(1/2-2") = 22 / (2.1/2-4") = 10	87860, 87861	1/2-3/4", 1-2", 2.1/2-4"	●	●	5 L	128
56962				110-130 V (50-60 Hz)							
56961	NPT	1/2-4	1000	220-240 V (50-60 Hz)	(1/2-2") = 22 / (2.1/2-4") = 10	87860, 87861	1/2-3/4", 1-2", 2.1/2-4"	●	●	5 L	128
56963				110-130 V (50-60 Hz)							



CE | G12

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Motor Asíncrono / Condenser Motor / Moteur de Condensateur

Sistema de copiado de rosca / Notch profiling die head. Copy system / Entaille profilant. Le système principal de copie de matrice

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Tubos / Pipes / Tubes	1/2"-4"
Varilla / Rod / Boulon	10-52 mm

REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ



COD.		COD.		COD.		COD.		COD.		COD.	
87860	BSPT-NPT	87861	BSPT-NPT	87862	BSP	87863	BSW	87864	METRIC	87865	UNC

Peines no incluidos / Dies not included / Peignes non inclus

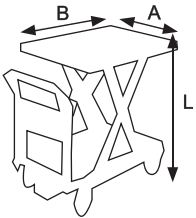
COD.		COD.		COD.		COD.		COD.		COD.	
87867		87868		64104		64131	HSS	88115		64002	

PEINES / DIES / PEIGNES / SCHNEIDBACKEN / PETTINI / CAÇONETES / ГРЕБЕНКИ

COD.			COD.			COD.			COD.			COD.		
64205	BSPT	1/2-3/4"	64209	BSPT (HSS)	1/2-3/4"	64213	NPT	1/2-3/4"	64217	NPT (HSS)	1/2-3/4"	64495	BSPP	1/4-3/8"
64206		1-2"	64210		1-2"	64214		1-2"	64218		1-2"	64496		1/2-3/4"
64208		2.1/2-4"	64212		2.1/2-4"	64216		2.1/2-4"	64220		2.1/2-4"	64497		1-2"
64498	BSPP (HSS)	1/4-3/8"	64180	METRIC (HSS)	10 mm	64160	BSW (HSS)	3/8"	64770	UNC (HSS)	1/4"	64778	UNC (HSS)	7/8"
64499		1/2-3/4"	64181		12 mm	64161		1/2"	64771		5/16"	64779		1"
64500		1-2"	64182		14-16 mm	64162		5/8"	64772		3/8"	64780		1.1/8"
			64183		18-22 mm	64163		3/4"	64773		7/16"	64781		1.1/4"
			64184		24-27 mm	64164		7/8"	64774		1/2"	64782		1.3/8"
			64186		30-33 mm	64165		1"	64775		9/16"	64783		1.1/2"
			64187		36 mm	64166		1.1/8-1.1/4"	64776		5/8"	64784		1.3/4"
			64188		42-45 mm	64167		1.1/2"	64777		3/4"	64785		2"
			64189		48-50-52 mm	64168		1.5/8-1.3/4"						
						64169		1.7/8-2"						

■ **ACCESORIOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ZUBEHÖR / ACCESSORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ**

■ **CARRO HIDRÁULICO / HYDRAULIC TROLLEY / CHARIOT HYDRAULIQUE / HYDRAULISCHER ARBEITSWAGEN / CARRELLO IDRAULICO / CARRO HIDRAULICO / ГИДРАВЛИЧЕСКАЯ ТЕЛЕЖКА**



COD.	A (mm)	B (mm)	L min.-max.	CAP. (kg)		
60184	600	900	295-1020	500	125	1

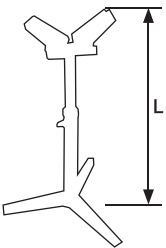


■ **CARRO MANUAL / HAND TROLLEY / CHARIOT MANUEL / HANDGESTELLTER ARBEITSWAGEN / CARRELLO MANUALE / CARRO MANUAL / РУЧНАЯ ТЕЛЕЖКА**

COD.	Para máquinas / For machines / Pour machines		
60181	ROSCAMATIC 50-2"	30	1
60180	ROSCAMATIC 80-3"	28	
60182	ROSCAMATIC 100-4"		



■ **SOPORTE PARA TUBO / PIPE SUPPORT / SUPPORT POUR TUBE / ROHRHALTEWINKEL / SUPPORTO PER TUBI / SUPORTE PARA TUBOS / ПОДСТАВКА ДЛЯ ТРУБ**



COD.	L min.-max.		
60179	750-1200	5,0	1



■ **ACEITERA / OILER / RECIPIENT À HUILE DE COUPE / ÖLKANISTER / OLIATORI / ALMOTOLIA / МАСЛЯНЫЙ НАСОС**

COD.			
64130	5	3,5	1



ACEITE DE CORTE / CUTTING OIL / HUILE DE COUPE / GEWINDESCHNEIDÖL / OLIO DATAGLIO / OLEO DE CORTE / РЕЗЬБОНАРЕЗНОЕ МАСЛО

COD.	CAP. L	Kg	
64006	2	2,0	1
64002	5	4,5	



CINTA DE SELLADO DE PTFE PARA ROSCAS / PTFE THREAD SEALING TAPE / BANDE DE SCELLEMENT PTFE POUR FILETAGES / PTFE GEWINDE DICHTUNGSBAND / NASTRO DI SIGILLATURA PTFE PER FILETTATURE / FITA PARA SELAR ROSCAS PTFE / ФУМ-ЛЕНТА ДЛЯ РЕЗЬБОВЫХ СОЕДИНЕНИЙ

COD.	L (m)	W x H (mm)	Densidad (g/cm3) / Density (g/cm3) / Densité (g/cm3)	g	
51575	10	12 x 0,075	0,20	10	1
51576	15		0,30	15	



MASTERMATIC - 1

COD.	CAP. (inch)	W	V	Kg
60131	1.1/4	1150	110-130 V (50-60 Hz)	11

CE I G12



CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

CABEZAS DE TERRAJA: Especialmente diseñadas con una mayor longitud para un asentamiento más preciso de los peines proporcionando una mejor rosca y más suavidad en el trabajo. / **THREADING HEADS:** Specially designed and enlarged heads providing more precise dies setting for smoother and better threading. / **FILIERES:** Les filières sont spécialement conçues pour fixer plus précisément les peignes. Il en résulte une plus grande qualité de filetage.

SET



COD.		Kg	V	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1.1/4"			
69092		13										
69093	BSPT	14				63003	63004	63005	63006			
69094		15	60131	110-130 V (50-60 Hz)	63001	63002				50000	81530	64001
69097		13										
69098	NPT	14										
69099		15			63011	63012	63013	63014	63015	63016		



ACEITERA / OILER / RECIPIENT À HUILE DE COUPE / ÖLKANISTER / OLIIATORI / ALMOTOLIA / МАСЛЯНЫЙ НАСОС

COD.	CAP. L	Kg	
64130	5	3,5	1



MASTERMATIC - 2

COD.	CAP. (inch)	W	V	Kg
60148	2	1350	220-240 V (50-60 Hz)	15
60149			110-130 V (50-60 Hz)	



CE | G12

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

CABEZAS DE TERRAJA: Especialmente diseñadas con una mayor longitud para un asentamiento más preciso de los peines proporcionando una mejor rosca y más suavidad en el trabajo. / *THREADING HEADS: Specially designed and enlarged heads providing more precise dies setting for smoother and better threading.* / FILIERES: Les filières sont spécialement conçues pour fixer plus précisément les peignes. Il en résulte une plus grande qualité de filetage.

SET



COD.		Kg	V	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1.1/4"	1.1/2"	2"					
69114		13	220-240 V (50-60 Hz)	-	-											
69115	BSPT	14					63002	63003	63004	63005	63006	63008	63009			
69116		15		63001												
69121		13														
69122	NPT	14				63013	63014	63015	63016	63018	63019					
69123		15		63011	63012											
69174		13	110-130 V (50-60 Hz)	-	-								85931	51050	85930	64001
69175	BSPT	14				63003	63004	63005	63006	63008	63009					
69176		15		63001	63002											
69181		13														
69182	NPT	14				63013	63014	63015	63016	63018	63019					
69183		15		63011	63012											

ACEITERA / OILER / RECIPIENT À HUILE DE COUPE / ÖLKANISTER / OLIATORI / ALMOTOLIA / МАСЛЯНЫЙ НАСОС

COD.	CAP. L	Kg	
64130	5	3,5	1








RANURADORA HIDRÁULICA / HYDRAULIC ROLL GROOVER / RAINUREUSE HYDRAULIQUE / HYDRAULISCHE ROLLNUTMASCHINE / SCANALATORE IDRAULICO / RANURADORA HIDRÁULICA / ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ ЖЕЛОБОНАКАТЧИК

RANUMATIC "COMBI" UNIVERSAL

CAPACIDAD DE RANURADO DE TUBOS / PIPE GROOVING CAPACITY / DIAMÈTRE MAXIMUM DE RAINURAGE / KAPAZITÄT DER ROHRNUTEN / CAPACITÀ DI SCANALATURA DEL TUBO / CAPACIDADE DE RANHURAGEM DE TUBO / ПАРАМЕТРЫ ЖЕЛОБОНАКАТКИ




	2"	2.1/2"	3"	4"	6"	8"	10"	12"	
Schedule 10	2,8	3,0	3,0	3,4	3,4	3,8	4,2	4,6	INOX-hasta / up to / jusqu'à 4,8 mm
Schedule 40	3,9	5,2	5,5	6,0	7,1	8,2	-	-	
DIN 2440	3,65	3,65	4,03	4,5	4,85	-	-	-	

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.	CAP. (inch)	W	V	R.P.M.					
56060	2-12	1500	220-240 V (50-60 Hz)	38	56036, 56037	●	●	2 pcs.	107,5
56061			110-130 V (50-60 Hz)						

CE | G12

REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.	CAP. (inch)		COD.	CAP. (inch)	
56036	2-6		56037	8-12	
86903					








SOPORTE PARA TUBO / PIPE SUPPORT / SUPPORT POUR TUBE / ROHRHALTEWINKEL / SUPPORTO PER TUBI / SUPORTE PARA TUBOS / ПОДСТАВКА ДЛЯ ТРУБ

COD.		
60176	10,9	1



EGGA Master
 ART IN INNOVATION

CARRO DE ROSCAR / THREADING CARRIAGE / CHARIOT DE FILETAGE / GEWINDESCHNEIDHALTER / BANCO MOTORIZZATI / CARRO DE ROSCAR / РЕЗЬБОНАРЕЗНАЯ КАРЕТКА

COD.					
56033	BSPT	1/2-3/2, 1-2"	●	●	24
56052	NPT				

Opcional / Optional / Optionnel



CARRO DE TRANSPORTE / TRANSPORT CARRIAGE / CHARIOT DE TRANSPORT / TRANSPORTWAGEN / CARRELLO DI TRASPORTO / CARRO DE TRANSPORTE / ТРАНСПОРТНАЯ ТЕЛЕЖКА



COD.	
56034	7,15

Opcional / Optional / Optionnel








RANURADORA MANUAL / MANUAL ROLL GROOVER / RAINUREUSE MANUELLE / MANUELLES ROLLNUTGERÄT / SCANALATRICE MANUALE / RANHURADORA MANUAL / ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ЖЕЛОБОНАКАТЧИКА

RANUMATIC UNIVERSAL MANUAL

CAPACIDAD DE RANURADO DE TUBOS / PIPE GROOVING CAPACITY / DIAMÈTRE MAXIMUM DE RAINURAGE / KAPAZITÄT DER ROHRNUTEN / CAPACITÀ DI SCANALATURA DEL TUBO / CAPACIDADE DE RANHURAGEM DE TUBO / ПАРАМЕТРЫ ЖЕЛОБОНАКАТКИ


	1.1/4"	1.1/2"	2"	2.1/2"	3"	4"	6"	
Schedule 10	2,8	2,8	2,8	3	3	3,4	3,4	INOX-hasta / up to / jusqu'à 4,8 mm
Schedule 40	3,6	3,4	3,9	5,2	5,5	-	-	
DIN 2440	3,25	3,25	3,65	3,65	4,03	4,5	4,85	

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.	CAP. (inch)	W	V	R.P.M.					
56066	1.1/4-6	1500	220-240 V (50-60 Hz)	38	56050	●	●	2 pcs.	67,5
56067			110-130 V (50-60 Hz)						

CE I G12

REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.	CAP. (inch)		COD.	
56050	1.1/4-6		86903	



G12 GARANTIA 12 MESES / 12 MONTHS OF WARRANTY / 12 MOIS DE GARANTIE / 12 MONATEN GARANTIE / 12 MAANDEN GARANTIE / 12 MESI DI GARANZIA / 12 МЕСЯЦЕВ ГАРАНТИЯ

SOPORTE PARA TUBO / PIPE SUPPORT / SUPPORT POUR TUBE / ROHRHALTEWINKEL / SUPPORTO PER TUBI / SUPORTE PARA TUBOS / ПОДСТАВКА ДЛЯ ТРУБ

COD.		
60176	10,9	1



RANURADORA MANUAL / MANUAL ROLL GROOVER / RAINUREUSE MANUELLE / MANUELLES ROLLNUTGERÄT / SCANALATRICE MANUALE / RANURADORA MANUAL / ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ЖЕЛОБОНАКАТЧИКА

COD.	CAP. (inch)		
56035	1.1/4-6	12	1

Opcional / Optional / Optionnel



CARRO DE TRANSPORTE / TRANSPORT CARRIAGE / CHARIOT DE TRANSPORT / TRANSPORTWAGEN / CARRELLO DI TRASPORTO / CARRO DE TRANSPORTE / ТРАНСПОРТНАЯ ТЕЛЕЖКА




COD.	
56034	7,15

Opcional / Optional / Optionnel



SIERRA ELECTROPORTÁTIL / RECIPROCATING SAW / SCIE SABRE UNIVERSELLE / TRAGBARE ELEKTROSÄGE / SEGHETO ELETRICO / SERRA ELECTRO PORTATIL / САБЕЛЬНАЯ ПИЛА



COD.	CAP.	W	R.P.M.	V	
60216	90	750	2500	220-240 V (50-60 Hz)	5
60217				110-130 V (50-60 Hz)	

CE I G12



**CURVATUBOS HIDRÁULICO / HYDRAULIC PIPE BENDER / CINTREUSE HYDRAULIQUE / HYDRAULIK-ROHRBIEGER / CURVATUBI IDRAULICO / CURVADORAS
 HYDRAULICAS PARA TUBOS / ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ ТРУБОГИБ**

TUBO API NORM / API NORM PIPE / TUBE API NORM

O.D. inch	Válido para / Valid for / Valable pour	I.D. mm	mm	I.D. mm	mm	I.D. mm	mm	I.D. mm	mm
1/4		0,41	0,065	0,364	0,088	0,302	0,119	No standardized	No standardized
3/8		0,545	0,083	0,493	0,091	0,423	0,126		
1/2		0,674		0,622	0,19	0,546	0,147	0,466	0,187
3/4		0,884		0,824	0,113	0,742	0,154	0,614	0,218
1		1,097		1,049	0,133	0,957	0,179	0,815	
1.1/4		1,442	0,109	1,38	0,14	1,278	0,191	1,16	0,25
1.1/2		1,682		1,61	0,145	1,5	0,2	1,338	0,281
2		2,157		2,067	0,154	1,939	0,218	1,689	0,343
2.1/2	Curvomatic 3	2,63	0,12	2,47	0,203	-	-	-	-
3		3,26		3,07		0,216			

Sólo para Curvomatic 3 / Only for Curvomatic 3 / Seulement pour Curvomatic 3

TUBO DE ACERO DIN-2440 / DIN-2440 STEEL PIPE / TUBE D'ACIER DIN-2440

O.D. inch	Válido para Valid for Valable pour	I.D. mm	mm
1/4		13	
3/8		17	2,35
1/2		21	
3/4		27	2,65
1		34	
1.1/4		42	3,25
1.1/2		48	
2		60	
2.1/2	Curvomatic 3	76	3,65
3	Curvomatic 3	89	4,05

Sólo para Curvomatic 3 / Only for Curvomatic 3 / Seulement pour Curvomatic 3

**CURVAMATIC CON MEDIDOR ANGULAR / CURVAMATIC WITH ANGLE MEASURER / CURVAMATIC AVEC INDICATEUR ANGULAIRE / BIEGEGERÄT MIT WINKELMESSER / CURVATUBI
 CON MISURATORE ANGOLARE / CURVAMATIC COM MEDIDOR DE ÂNGULO / ТРУБОГИБ CURVAMATIC С ГРАДУСНОЙ ШКАЛОЙ**

COD.	O.D. inch	TONS.	Kg	
56947	CURVAMATIC 2	1/4-2	10	75
56948	CURVAMATIC 3	1/4-3	13	110

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Máximo grado de curvatura 90°, dos velocidades y acción rápida / Maximum degree of curvature 90°, two speeds and quick action / Degré de courbure maximal 90°, deux vitesses et action rapide



CURVAMATIC

COD.		O.D. inch	TONS.	Kg	
60015	CURVAMATIC 2	1/4-2	10	75	1
60016	CURVAMATIC 3	1/4-3	13	110	

CE | G12

Su especial e innovador sistema de válvula 2-VELO permite de forma automática una rápida aproximación así como un suave curvado sin necesidad de cambiar de pistón. / The special and innovative 2-VELO valve system enables fast pre-loading as well as a soft bending without any need to change pistons. / Son système spécial et innovateur de clapet 2-VELO permet un réglage automatique et progressif, sans avoir besoin de changer de piston.

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Máximo grado de curvatura 90°, dos velocidades y acción rápida / Maximum degree of curvature 90°, two speeds and quick action / Degré de courbure maximal 90°, deux vitesses et action rapide

COD.	O.D. inch	R (mm)	Kg	
64190	1/4, 3/8, 1/2	86	0,8	1
64191	3/4	108	1,1	
64192	1	135	2,4	
64193	1.1/4	170	3,0	
64194	1.1/2	193	5,0	
64195	2	242	16	
64231	* 2.1/2	303	22	
64232	3	358		

* Sólo para Curvamic 3 / Only for Curvamic 3 / Seulement pour Curvamic 3



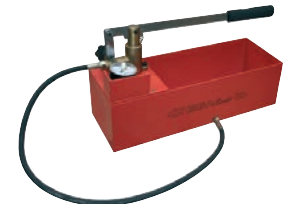
BOMBAS DE COMPROBACIÓN / TESTING PUMPS / POMPES D'EPREUVE / PRÜFPUMPE / POMPE PROVA IMPIANTI / BOMBAS DE COMPROVAÇÃO / ОПРЕССОВЩИК ГИДРАВЛИЧЕСКИЙ

COD.	CAP. L	Máx. bar	Conex. (inch)	Kg	
60005	12	60=860 Psi	1/2	7,7	1
60009		100=1440 Psi			

G12

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Sistema de ajuste de presión rápido por medio de una sola válvula / Quick pressure adjust system with just one valve / Système rapide de réglage de la pression au moyen d'une seule valve	•
Máxima estabilidad / Maximum stability / Stabilité maximale	•
Capacidad 12 l. / Capacity 12 l. / Capacité 12 l.	•
Manómetro de fácil lectura / Easy-reading manometer / Manomètre à lecture facile	•
Incluye manguera de presión / Pressure hose included / Tuyau de pression inclus	•
Uso cómodo / Comfortable use / Utilisation pratique	•



COD.	CAP. L	Máx.	Conex. (inch)	Kg	
60011	12	60=860 Psi	1/2	7,7	1
60012		100=1440 Psi			

G12



ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATION / DÉTAILS TECHNIQUES

Sistema de ajuste de presión rápido por medio de una sola válvula / Quick pressure adjust system with just one valve / Système rapide de réglage de la pression au moyen d'une seule valve	•
Máxima estabilidad / Maximum stability / Stabilité maximale	•
Capacidad 12 l. / Capacity 12 l. / Capacité 12 l.	•
Manómetro de fácil lectura / Easy-reading manometer / Manomètre à lecture facile	•
Incluye manguera de presión / Pressure hose included / Tuyau de pression inclus	•
Uso cómodo / Comfortable use / Utilisation pratique	•

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

Acero inoxidable / Stainless steel / Acier inoxydable

MASTERPUMP

ELÉCTRICA / ELECTRIC / ELECTRIQUE / ELEKTRISCH / ELETRICA / ELÉTRICO / ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ

COD.	CAP. (L/min.)	W	V	Máx.	Conex. (inch)	Kg	
56077	8	600	220-240 V (50-60 Hz)	60=580 Psi	1/2	12	1
56078			110-130 V (50-60 Hz)				

CE I G12



CONGELADOR DE TUBO / PIPE FREEZER / CONGÉLATEUR DE TUBE / ROHR-EINFRIERGERÄT / CONGELATUBI / CONGELADOR DA TUBULAÇÃO / ЗАМОРОЗКА

MASTERFREEZE

EQUIPO STANDARD / STANDARD EQUIPMENT / EQUIPEMENT STANDARD / STANDARDZUBEHÖR / EQUIPAGGIAMENTO STANDARD / EQUIPAMENTO STANDARD / СТАНДАРТНЫЙ КОМПЛЕКТ

COD.		Cu (mm)	Cu (inch)	Fe (inch)	Kg	
60275	EUR.	10-60	-	1/8-2	5,0	1
60276	USA	-	1/4-2			



CE I G12





Ø (inch)	Ø (mm)		t (min.)
1/8	10-12	(Fe)	1
		(Cu)	
1/4	14-15	(Fe)	2
		(Cu)	
3/8	16-18	(Fe)	3
		(Cu)	
1/2	22	(Fe)	5
		(Cu)	
3/4	28	(Fe)	7
		(Cu)	
1	35	(Fe)	10
		(Cu)	
1.1/4	42	(Fe)	11
		(Cu)	
1.1/2	54	(Fe)	16
		(Cu)	
2	60	(Fe)	24
		(Cu)	
		(Fe)	29

G12 GARANTIA 12 MESES / 12 MONTHS OF WARRANTY / 12 MOIS DE GARANTIE / 12 MONATEN GARANTIE / 12 MAANDEN GARANTIE / 12 MESI DI GARANZIA / 12 МЕСЯЦЕВ ГАРАНТИЯ


REPUESTOS / SPARE PARTS / RECHANGES / ERSATZTEILE / ACCESORI / ACESSORIOS / ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

COD.		 Cu (mm)	 Fe (mm)
64460	EUR	10-12	1/8
64461		14-15	1/4
64462		16-18	3/8
64463		22	1/2
64464		28	3/4
64465		35	1
64466		42	1.1/4
64467		-	1.1/2
64468		54	-
64469		60	2




COD.		 Cu (inch)	 Fe (mm)
64470	USA	1/4	1/8
64471		3/8	1/4
64472		1/2	3/8
64473		3/4	1/2
64474		1	3/4
64475		1.1/4	1
64476		1.1/2	1.1/4
64477		-	1.1/2
64478		2	-
64479		-	2

CONEXIÓN ALARGADERA / EXTENSION ADAPTOR / ADAPTATEUR DE PROLONGATEUR / VERLÄNGERUNGSVERBINDUNG / ADATTATORE PER ESTENSIONE / CONEÇÃO PARA EXTENSÃO / УДЛИНЯЮЩАЯ НАСАДКА

COD.		
64480	30	1



ALARGADERA / EXTENSION / RALLONGE / VERLÄNGERUNG / PROLUNGA / EXTENSÃO / УДЛИНИТЕЛЬ

COD.		
64481	30	1

